



Justicia Comunitaria Juvenil del Condado Deschutes - Exención de Responsabilidad de Servicio Comunitario

63360 Britta St. Building One
Bend, OR 97703
Tel: 541-388-6671 Fax: 541-383-0165

Nombre del cliente _____ Fecha de nacimiento: _____

Caso/Referencia # _____ Escuela: _____

Cargo(s): _____ CJO asignado: _____

Yo, el joven nombrado arriba, estoy de acuerdo con que yo completaré:

_____ (CS) horas de Servicio Comunitario o _____ (FS) horas de Comienzo Nuevo*

**Entiendo que mi participación en el programa de Comienzo Nuevo es voluntaria y permitirá que Justicia Comunitaria Juvenil del Condado Deschutes pague la restitución directamente a mi(s) víctima(s) con un porcentaje de conversión igual al salario mínimo actual en el Estado de Oregon por cada hora de servicio comunitario de Comienzo Nuevo que yo desempeñe.*

Firma del joven

Fecha

Nombre de la compañía de seguro

Plan o número de póliza

Nombre del doctor de la familia

Número de contacto de emergencia de la familia

Alergias y/o condiciones médicas del joven _____

EXENCIÓN DE RESPONSABILIDAD MÉDICA / CONSENTIMIENTO DE LA FAMILIA O TUTORES LEGALES

Mi hijo(a) tiene permiso para participar en el programa de Servicio Comunitario/Comienzo Nuevo hasta que todas las horas de servicio ordenadas en este caso se hayan completado. Para mi hijo(a) y para mí mismo, estoy de acuerdo con exentar al Estado de Oregon y el Condado Deschutes y sus respectivos funcionarios, agentes, empleados y voluntarios de cualquiera y todas las reclamaciones, daños o responsabilidades derivadas de la participación de mi hijo(a) en el programa. Yo autorizo a Justicia Comunitaria Juvenil del Condado Deschutes a obtener un tratamiento médico, dental u otro tratamiento de emergencia que podría ser necesario para mi hijo(a) mientras participa en el programa.

Firma de la familia/tutor legal

Número de teléfono

Fecha

Distribución: Original para expediente del caso (CJO); Copias para el joven (1) y escanear una copia para el asistente administrativo (AS)



Sitio Comunitario – Reglas de Servicio Comunitario

REGISTRO/CANCELACIÓN

La autorización de tu Oficial de Justicia Comunitaria (CJO) o supervisor de Servicio Comunitario (CS) deberá obtenerse antes de que tú realices cualquier servicio comunitario en la comunidad. Por favor, llama al supervisor de CS al **541-322-7650** con cualquier pregunta.

SERVICIO COMUNITARIO RESTAURATIVO

Nuestra meta principal es ofrecer un programa de servicio comunitario seguro y supervisado que permita que los jóvenes retribuyan a sus comunidades y reparen el daño causado. El desempeño del servicio comunitario en un sitio de trabajo comunitario es un privilegio (no es un derecho) y una oportunidad para que tú aprendas sobre los servicios que proveen nuestros colaboradores comunitarios. El departamento de Justicia Comunitaria Juvenil no supervisa a los jóvenes que trabajan en los sitios comunitarios. Se espera que tú leas, entiendas y sigas las reglas del programa indicadas a continuación.

REGLAS DEL PROGRAMA

- **Registro y horario**
 - La autorización de tu CJO o del supervisor de CS deberá obtenerse antes de que tú realices cualquier servicio comunitario.
 - Trae este formulario contigo a tu primer día. No puedes comenzar tu trabajo de servicio comunitario sin proveer una copia de la exención de responsabilidad firmada que se encuentra al reverso de este formulario.
 - El sitio comunitario te proveerá las reglas específicas. Podrías necesitar firmar un papeleo adicional.
 - Tú y tu familia son responsables de hacer arreglos para que asistas a las horas de trabajo y de obtener un transporte para ir y venir del sitio comunitario.
- **Asistencia**
 - Contacta al supervisor del sitio lo antes posible si no puedes trabajar en un día o una hora programada.
 - Si no cumples con informarle al supervisor del sitio antes de la hora programada para trabajar y no te presentas, podría prohibirse que trabajes en el sitio y podrían referirte de nuevo al CJO.
- **Comportamiento**
 - No se permite ningún tipo de comportamiento irrespetuoso, lenguaje grosero o acoso.
 - Sigue todas las indicaciones e instrucciones de seguridad. Si no entiendes algo, pregúntale al supervisor del sitio antes de comenzar la tarea de trabajo.
 - Recuerda que tú estás trabajando. Los amigos no deben visitarse en el sitio de trabajo. Si traes un teléfono personal, úsalo únicamente durante los descansos autorizados, el almuerzo y cuando hayas terminado tu día.
 - Si no cumples con las reglas del sitio comunitario, tú serás terminado y referido nuevamente a tu CJO.
- **Documentación**
 - Documenta tus horas todos los días en la hoja de horas trabajadas del sitio de trabajo comunitario provista para ti, aún si estás usando una hoja de horas adicional provista por el sitio comunitario.
 - Tú y el supervisor del sitio pondrán sus iniciales en las horas diarias en la hoja de horas trabajadas. Cuando hayas completado las horas de CS, regresa la hoja de horas trabajadas a tu CJO.
- **Lesiones**
 - Reporta inmediatamente a tu supervisor cualquier lesión personal o accidente que ocurra mientras estás en el sitio comunitario.
 - Contacta al supervisor del Programa de Servicio Comunitario (541-322-7650) lo más pronto posible para completar un reporte de accidentes.

Firma del joven

Firma del miembro de familia/tutor legal

Fecha

Distribución: Original para el expediente del caso (CJO); copias para el joven (1) y escanear o entregar una copia para el asistente administrativo (AS)